



LT	Naudojimo instrukcijos 1 virdulys 1,6	2
LV	Lietošanas instrukcija Elektriskā tējkanna 1,6 l	8
ET	Kasutusjuhend Veekeetja 1.6 l	14

Svarbios saugos instrukcijos

- Šiais prietaisais gali naudotis vyresni nei aštuonerių metų vaikai, taip pat asmenys, turintys ribotų fizinių, jutiminių arba protinių gebėjimų, asmenys, neturintys naudotis tokiais prietaisais patirties ir (arba) žinių, jei yra juos prižiūrintis asmuo, arba jiems buvo pateiktos saugaus prietaiso naudojimo instrukcijos ir buvo supažindinta su galimais pavojais. Vaikams žaisti su prietaisu draudžiama. Valymo ir naudotojo atliekamų techninės priežiūros darbus draudžiama atlikti jaunesniems nei 8 metų vaikams, kurių niekas neprižiūri.
- Prietaisą ir laidą laikykite jaunesniems nei 8 metų vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Elektrinį virdulį naudokite tik kartu su jam pritaikytu pagrindu.
- Prietaisą perpildžius arba naudojant neuždarius dangčio, verdantis vanduo gali išsilieti.
- Nemerkite indo ir pagrindo į vandenį.
- Jei prietaiso maitinimo laidas pažeistas, jį turi pakeisti gamintojo centrinio klientų aptarnavimo skyriaus arba panašios kvalifikacijos darbuotojas. Netinkamai atlikus remonto darbus naudotojams gali kilti rimta grėsmė.
- Būkite atsargūs ir neapipilkite vandeniu pagrindo.
- Atsargiai! Nusideginimo pavojus! Pasiekiami paviršiai gali labai stipriai įkaisti. Taip pat paviršiai dar kurį laiką išlieka karšti išjungus prietaisą.
- Pasinaudoję prietaisu ir priedais, nuvalykite visus paviršius / dalis, kurios lietėsi su maistu. Paisykite skyriuje „Valymas ir priežiūra“ pateiktų nurodymų.
- Prietaisą visada naudokite laikydamiesi šių nurodymų. Naudojant netinkamai galima patirti elektros smūgį ir kitų pavojų.

- Šis prietaisas skirtas naudoti namų ir panašiose aplinkose, pvz.:
 - parduotuvių virtuvės skyriuose (darbuotojų reikmėms), biuruose ir kitose darbo aplinkose;
 - sodybose;
 - viešbučiuose, moteliuose (klientų reikmėms) ir kitose gyvenamojo tipo aplinkose;
 - aplinkose, kuriose teikiama nakvynės ir pusryčių paslauga.

Prietaiso negalima naudoti vien komerciniais tikslais.

Veiksmai prieš pradėdant naudoti

Atidžiai perskaitykite naudojimo vadovą. Jame pateikta svarbi informacija apie prietaiso naudojimą, saugą ir techninę priežiūrą.

Šį vadovą reikia laikyti saugioje vietoje ir, prireikus, perleisti kitiems naudotojams.

Prietaisą galima naudoti tik pagal numatytąją paskirtį, kaip nurodyta šioje naudojimo vadove.

Naudodamiesi paaisykite saugos instrukcijų.

Techniniai duomenys

Vardinė įtampa:	220–240 V ~ 50–60 Hz
Vartojamoji galia:	2 500–3 000 W
Apsaugos klasė:	I

Saugos instrukcijos

- Prietaisąjunkite tik prie tinkamai įžemintų elektros lizdų. Laidas ir kištukas turi būti sausi.
- Netraukite jungiamojo laido per aštrius kraštus, taip pat jo nesuspauskite. Neleiskite laidui kabėti ir saugokite jį nuo šilumos ir alyvos poveikio.
- Atjungdami nuo maitinimo tinklo kištuko iš lizdo niekada neatjunkite traukdami už laido arba drėgnomis rankomis.
- Nedelsiant nutraukite naudojimąsi prietaisu ir (arba) ištraukite maitinimo tinklo kištuką šiais atvejais:
 - jei prietaisas arba maitinimo tinklo laidas yra pažeistas;
 - prietaisas nėra hermetiškas;
 - jei numetus prietaisą arba panašiais atvejais kyla įtarimas, kad jis galėjo sugesti.
 Tokiais atvejais prietaisą išsiųskite remontuoti.
- Nestatykite virdučio ant karštų paviršių, pvz., elektrinių viryklių ar panašių daiktų, taip pat netoli atviros liepsnos. Prietaisas gali išsilydyti.
- Nestatykite prietaiso ant vandeniui jautrių paviršių. Vandens purslai gali jį pažeisti.
- Nenaudokite prietaiso po poveikiui jautriais baldais. Besiveržiantys garai vandeniui verdant gali juos pažeisti.
- Naudodamiesi virduliu niekada nepalikite jo be priežiūros.
- **Nejunkite prietaiso, kai jame nėra vandens.**
- Vandeniui pripildyti naudokite ant pagrindo statomą indą.
- Į prietaisą pilkite tik švarų vandenį – nepilkite pieno, kavos ir pan. gėrimų.
- Prietaisui veikiant jo nekelkite ir netraukite už maitinimo laido.
- **Niekada nenaudokite prietaiso neuždarę dangtelio.**
- **PERSPĖJIMAS.** Prisilietus prie įkaitusio korpuso ir besiveržiant vandens garams galima nusiplieskyti. Virdulį už rankenos laikykite tik jį naudodami, o pildami vandenį neatidarykite

dangčio.

- Indą visada ištuštinkite iki galo. Neleiskite, kad prietaise, paliekant jį ilgam laikui, liktų vandens likučių.
- Maitinimo kištuką reikia ištraukti šiais atvejais:
 - jei naudojantis įvyksta gedimas;
 - prieš atliekant valymo ir priežiūros darbus;
 - baigus naudotis.
- Atsakomybė už žalą dėl netinkamo naudojimo, neteisingo naudojimo arba netinkamai atlikto remonto neprisiimama.
Garantiniai skundai tokiais atvejais taip pat nepriimami.
- Saugokite, kad į vaikų rankas nepatektų pakavimo medžiaga, pvz., plastikinės plėvelės maišeliai.

LED lemputė

Prietaiso pagrindo LED lemputė nurodo, ar prietaisas veikia, taip pat naudojama renkantis temperatūrą.

Pirminis paleidimas

Prieš pirmą kartą naudodami kruopščiai išvalykite virdulio vidų (žr. skyrių pavadinimu „Valymas ir priežiūra“).

Į pylimo snapelį įstatomas koštuvo įdėklas pilant nepraleidžia didelių kalkių nuosėdų.

Per ilgą jungiamojo laido atkarpą galima susukti ties pagrindo apatinę dalimi.

Prijunkite maitinimo kištuką prie įžeminto elektros lizdo.

Įpilkite norimą vandens kiekį (ne mažiau kaip 500 ml, bet ne daugiau kaip 1 600 ml).

Perspėjimas. Nepakankamai pripildžius virdulį vandeniu, apsauga nuo perkaitimo automatiškai išjungia kaitinimo elementus. Tokiu atveju, prieš vėl naudodami palaukite, kol prietaisas atvės.

Pripylus per daug karštas vanduo gali išsilieti ir rimtai sužaloti arba nudeginti. Pastatykite virdulį bet kokia padėtimi ant pagrindo.

Kelis kartus paspauskite paleidimo / išjungimo mygtuką, kol šalia pageidaujamos temperatūros įsižiebs reikiamas LED. Po trijų sekundžių įsižiebs paleidimo / išjungimo mygtuko indikacinė lemputė ir bus automatiškai pradėtas virimo procesas. Pasiekus reikiamą temperatūrą, prietaisas bus išjungtas automatiškai, o indikacinė lemputė užges.

Pastaba. Maistui ruošti nenaudokite pirmą kartą užvirinto vandens.

Skirtingų rūšių arbatai išvirti skirtos temperatūros

Naudodami virdulį vandenį galite įšildyti iki pageidaujamos temperatūros, pvz., tokios, kokios reikia, norint paruošti mėgstamos rūšies arbatą.

Temperatūra	Arbatos rūšis
70 °C	Baltoji arbata
	Geltonoji arbata
80 °C	Žalioji arbata
	Ulongas
90–100 °C	Juodoji arbata
	Žolelių arbata, vaisinė arbata

Saugos sistema

Termostatas išjungia virdulį ir neleidžia jam perkaisti netyčia įjungus prietaisą be vandens.

Prieš pripildant indą vandens būtinai reikia palaukti, kol indas atvės.

Jei dėl netinkamo naudojimo pirmasis termostatas sugenda, patikimą apsaugą užtikrina papildomas temperatūros ribotuvas.

Valymas ir techninė priežiūra

Ištraukite maitinimo kištuką ir palaukite, kol prietaisas atvės. Nemerkite prietaiso į vandenį, o vietoj to valykite jį drėgna šluoste ir nedideliu kiekiu valymo skysčio, tada nusauskite.

Nenaudokite stipraus poveikio ir abrazyvinių valymo priemonių.

Indas pagamintas iš nerūdijančiojo plieno. Visgi, jei atsiranda rūdžių dėmių, tai tėra prie paviršiaus prilipę nuosėdos. Jas reikia nedelsiant nuvalyti nerūdijančiojo plieno valymo priemone.

Atliekant valymo darbus koštuvo įdėklą iš pylimo snapelio galima išimti atidarius dangtį. Norėdami atidaryti dangtį, nuspauskite viršutinį spaustuką. Įstatydami koštuvą dėkite į pagrindo vidurį, tada paspauskite į priekį, kad jis užsifiksuotų į reikiamą vietą.

Kalkių apnašų šalinimas

Reguliariai šalinkite įrenginio kalkių apnašas naudodami kokybišką priemonę kalkių apnašoms šalinti. Laikykitės gamintojo instrukcijų, ypač – susijusių su nurodymu išskalauti švari vandeniu, nes tai padaryti būtina! Atitinkamose priemonėse kalkių apnašoms šalinti yra inhibitorių, šios priemonės saugo, kad įrenginio sandarinimo medžiagos ir paviršiai nebūtų sugadinti, taip pat – kad nesusidarytų papildomų apnašų; jos neturi skonio. Nenaudokite netinkančių jūsų įrenginiui kalkių šalinimo priemonių (tokių, kurios pagamintos tik acto arba citrinų rūgšties pagrindu). Mūsų garantija netaikoma įvykus pažeidimų dėl netinkamų kalkių apnašų šalinimo priemonių arba nesilaikant kalkių apnašų šalinimo instrukcijos. Priemonės kalkių apnašoms šalinti reikia laikyti vaikams neprieinamoje vietoje ir pasirūpinti, kad šalindami kalkių apnašas neįkvėptumėte susidarančių garų.

Gedimų priežastys

- Jei suprastėja / pablogėja pylimo kokybė:
patikrinkite koštuvą ir, jei reikia, pašalinkite nuoviras / išvalykite.
- Prieš užverdant vandeniui prietaisas išjungiamas:
indo apačia per daug kalkėta, įpilta per mažai vandens.
- Prietaisas neišjungiamas:
neuždarytas dangtis
- Prietaisas neįsijungia:
pasinaudojus prietaisas pakankamai neatvėso, taip pat į prietaisą neįpilta vandens arba pripilta per daug vandens.

Jei šios problemos pašalinti nepavyksta, nuneškite prietaisą remontuoti.



Prietaisais atitinka Europos direktyvas 2014/35/EB, 2014/30/EB ir 2009/125/EB.

Pasibaigus naudojimo trukmei gaminio negalima išmesti kartu su įprastomis buitinėmis

atliekomis – jį reikia pristatyti į elektros ir elektroninių prietaisų atliekų surinkimo punktą.

Medžiagos yra perdirbamos vadovaujantis ant jų pateiktu žymėjimu. Pakartotinai naudojant,

perdirbant ir kitaip pakartotinai eksploatuojant senus prietaisus stipriai prisidedama

prie mūsų aplinkos išsaugojimo.

Informacijos dėl tinkamos utilizavimo vietos teiraukitės vietos administracijos.

Informacija gali būti keičiama

Svarīgi drošības norādījumi

- Bērni līdz astoņu gadu vecumam un cilvēki ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām, bez pieredzes un/vai zināšanām šīs ierīces lietot drīkst tikai kompetentas personas uzraudzībā vai pēc attiecīgās instruēšanas un izpratnes par ierīces drošu lietojumu un saistītajiem riskiem. Bērni ar ierīci rotaļāties nedrīkst. Bez pieaugušo uzraudzības bērni, kas jaunāki par astoņiem gadiem, nedrīkst ierīci tīrīt un veikt tās tehnisko apkopi.
- Sargiet ierīci un tās vadu no bērniem, kas jaunāki par astoņiem gadiem.
- Elektrisko tējkannu ieslēgt drīkst tikai kopā ar attiecīgo pamatni.
- Ja ierīce pārpildīta vai ieslēgta, neaizverot vāku, var izšļakstīties vārošais ūdens.
- Tējkannu un pamatni nedrīkst iegremdēt ūdenī.
- Ja ierīces strāvas vads ir bojāts, tā nomaiņa jāveic ražotāja centrālajai klientu apkalpošanas nodaļai vai personai ar līdzīgu kvalifikāciju. Nepareizi veikti remontdarbi var radīt nopietnus draudus lietotājiem.
- Centieties neizliet ūdeni uz pamatnes.
- Uzmanību! Apdegumu risks! Ierīces virsmas, kurām jūs varētu pieskarties, var ļoti sakarst. Tās paliks karstas arī vēl kādu laiku pēc ierīces izslēgšanas.
- Pēc ierīces un piederumu lietošanas notīriet visas virsmas/daļas, kas saskārušās ar pārtiku. Ievērojiet nodaļā "Tīrīšana un apkope" ietvertos norādījumus.
- Vienmēr lietojiet ierīci saskaņā ar šiem norādījumiem. Nepareizs lietojums var izraisīt elektrošoku un citus draudus.

- Ierīce paredzēta lietošanai mājāsaimniecībā un līdzīgiem mērķiem, piemēram:
 - veikalu, biroju un cita veida darba vietu personāla virtuvēs;
 - lauku mājās;
 - klientu vajadzībām viesnīcās, moteļos un cita veida apdzīvojamā vidē;
 - pansiju tipa vidē.

Ierīce nav paredzēta tīri komerciāliem mērķiem.

Pirms lietošanas

Rūpīgi izlasiet lietošanas rokasgrāmatu. Tā satur svarīgu informāciju par ierīces lietošanu, drošību un tehnisko apkopi.

Saglabājiet rokasgrāmatu un nododiet turpmākiem tās lietotājiem, kad nepieciešams.

Ierīci drīkst lietot tikai paredzētajam lietošanas mērķim saskaņā ar šiem lietošanas norādījumiem.

Lietošanas laikā ievērojiet drošības norādījumus.

Tehniskie dati

Nominālais spriegums: 220–240 V~ 50–60 Hz

Jauda: 2500–3000 W

Aizsardzības klase: I

Drošības norādījumi

- Iespraudiet ierīces kontaktdakšu tikai pareizi uzstādītā iezemētā kontaktlīgzdā. Vadam un kontaktdakšai jābūt sausiem.
- Nevelciet savienojamo kabeli pāri asām malām un neiespiediet to. Neļaujiet tam nokarāties un sargājiet to no karstuma un eļļas.
- Nekādā gadījumā neatvienojiet strāvas kontaktdakšu no ligzdas ar mitrām rokām, vai velkot aiz vada.
- Nekavējoties pārtrauciet ierīces lietošanu un/vai atvienojiet to, ja:
 - Ierīce vai strāvas kabelis ir bojāti;
 - Ierīce nav ūdensnecauraidīga;
 - Pastāv aizdomas par radušos defektu pēc tam, kad ierīce nokritusi, vai līdzīgi.

Tādā gadījumā nosūtiet ierīci remontdarbu veikšanai.

- Nenovietojiet tējkannu uz karstām virsmām, kā, piemēram, sildvirsmām u.tml. vai atklātas liesmas tuvumā. Tā var sakust.
- Nenovietojiet ierīci uz ūdensneizturīgas virsmas. To var sabojāt no ierīces nejauši izšļakstīties ūdens.
- Nedarbiniet ierīci zem smalkām mēbelēm. Vārošā ūdens tvaiki var sabojāt šādas mēbeles.
- Neatstājiet tējkannu ieslēgtu bez uzraudzības.
- **Neieslēdziet ierīci, ja tajā nav ūdens.**
- Lai iepildītu ūdeni, noceliet tējkannu no pamatnes.
- Lejiet ierīcē tikai tīru ūdeni, nevis pienu, kafiju utt.
- Nekustiniet ierīci, kamēr tā darbojas, un nevelciet to aiz vada.
- **Ierīces darbināšanas laikā tai vienmēr jābūt noslēgtai ar vāku.**
- **BRĪDINĀJUMS: Aplaušanās risks – ierīces korpuss sakarst un no tā izplūst karsts tvaiks. Kad lietošiet tējkannu, vienmēr ņemiet to vienīgi aiz roktura, un ūdens izliešanas laikā nenovietojiet vāku.**

- Vienmēr pilnībā iztukšojiet tējkannu. Neatstājiet ierīcē atlikušo ūdeni uz ilgu laiku.
- Strāvas kontaktdakša jāizvelk no kontaktligzdas:
 - ja lietošanas laikā radušies traucējumi ierīces darbībā;
 - pirms tīrīšanas un apkopes;
 - pēc lietošanas.
- Ražotājs neuzņemas nekādas saistības par bojājumiem, kas radušies neatbilstošas lietošanas, nepareizas darbības vai nepiemērotu remontdarbu rezultātā.
Uz šādiem gadījumiem neattiecas arī garantija.
- Iepakojuma materiāls, piemēram, plastmasas plēves maisi jāsgargā no bērniem.

LED gaismas indikatori

LED gaismas indikatori ierīces pamatnē rāda, ka ierīce ir ieslēgta, un tos izmanto temperatūras iestatīšanai.

Pirmā lietošanas reize

Pirms lietosiet tējkannu pirmo reizi, rūpīgi iztīriet tās iekšpusi (skat. sadaļu "Tīrīšana un apkope").

Izlejot ūdeni, sietiņa ieliktnis tējkannas snīpī aiztur lielākās katlakmens daļiņas.

Elektrības pievada lieko garumu var aptīt ap pamatnes apakšējo daļu.

Iespraudiet kontaktdakšu iezemētā ligzdā.

Ielejiet vēlamo ūdens daudzumu (ne mazāk kā 500 ml un ne vairāk par 1,6 l).

Brīdinājums: Ja tējkannā nav ieliets pietiekami daudz ūdens, funkcija, kas aizsargā ierīci pret pārkaršanu, automātiski izslēgs sildelementus. Tādā gadījumā vispirms ļaujiet ierīcei atdzist pirms atkārtotas lietošanas.

Ja tējkannā būs ieliets pārāk daudz ūdens, karstais ūdens var izšļakstīties pāri malām un jūs varat gūt nopietnas traumas vai apdegumus. Novietojiet tējkannu uz pamatnes brīvi izvēlētā pozīcijā.

Atkārtoti nospiediet iedarbināšanas/apturēšanas pogu, līdz izgaismosies LED indikators līdzās vēlamajai temperatūrai. Pēc trim sekundēm izgaismosies LED indikators uz iedarbināšanas/apturēšanas pogas un automātiski sāksies vārīšanas process. Kad būs sasniegta noteiktā temperatūra, ierīce automātiski izslēgsies un indikators nodzīsīs.

Piezīme: Pirmajā lietošanas reizē uzvārīto ūdeni nelietojiet pārtikas pagatavošanā.

Temperatūras izvēle dažādiem tējas veidiem

Ar šo tējkannu jūs varat uzkarstēt ūdeni līdz tādai pašai izvēlētai temperatūrai, kas ir visvairāk piemērota jūsu iecienītā tējas veida pagatavošanai:

Temperatūra	Tējas veids
70°C	Baltā tēja
	Dzeltenā tēja
80°C	Zaļā tēja
	Uluna (oolong) tēja
90–100°C	Melnā tēja
	Zāļu tēja, augļu tēja

Drošības sistēma

Termostats pasargā tējkannu no pārkaršanas to izslēdzot, ja ierīce nejauši ieslēgta pirms tajā ieliets ūdens.

Pirms iepildāt ūdeni, svarīgi, lai tējkanna atdzistu.

Ja nepareizas lietošanas dēļ termostats vairs pienācīgi nedarbojas, uzticamu aizsardzību nodrošina papildu temperatūras ierobežotājs.

Tīrīšana un apkope

Izraujiet strāvas kontaktdakšu un ļaujiet ierīcei atdzist. Neiemērciet ierīci ūdenī, bet notīriet to ar mitru drānu un mazliet mazgāšanas šķidrums un tad nosusiniet.

Nelietojiet asus un abrazīvus tīrīšanas līdzekļus.

Tējkanna ir pagatavota no nerūsējoša tērauda. Ja uz tās tomēr parādās rūsas traipi, tās ir vienīgi virsmas pielipušas nogulsnes. Nekavējoties notīriet tās, izmantojot nerūsējoša tērauda tīrīšanai paredzētu tīrīšanas līdzekli.

Tīrīšanas nolūkos, kad pacelts vāks, no snīpa var izņemt sietiņa ieliktni. Lai to izņemtu, spiediet tā virsējo fiksatoru augšup. Ievietojot sietiņu, nolieciet to pamatnes vidū un tad nofiksējiet vietā.

Atkalķošana

Regulāri noņemiet kaļķakmeni no ierīces, izmantojot kvalitatīvu atkalķošanas līdzekli. Rīkojieties atbilstoši ražotāja instrukcijām, jo īpaši attiecībā uz turpmāku tīrīšanu ar tīru ūdeni, kas ir nepieciešama! Atbilstoši atkalķošanas līdzekli satur inhibitorus, kas aizsargā ierīci pret blīvējumu un virsmu bojājumiem, nerada papildu nogulsnes un ir bez garšas. Nelietojiet atkalķošanas līdzekļus, kas nav paredzēti Jūsu ierīcei (tādus kā vielas tikai uz etiķa vai citronskābes bāzes). Mūsu garantija neattiecas uz bojājumiem, kas rodas nepareizu atkalķošanas līdzekļu lietošanas vai atkalķošanas instrukcijas neievērošanas rezultātā. Uzglabājiet atkalķošanas līdzekļus bērniem nepieejamā vietā un pārliecinieties, ka jūs neieelpojat tvaiku, kas rodas atkalķošanas laikā.

Darbības traucējumu cēloņi

- Ja ieliešanas funkcija pasliktnās/pavājinās:
pārbaudiet sietiņu un, ja nepieciešams, atkalķojiet un notīriet to.
- Ierīce pirms vārīšanās izslēdzas:
tējkannas dibens pārāk apkalķojies, ieliets pārāk maz ūdens.
- Ierīce neizslēdzas:
nav aizvērts vāks.
- Ierīce neizslēdzas:
ierīce nav pietiekami atdzisusi, lai to lietotu atkal, vai ieliets pārāk maz ūdens.

Ja problēmu atrisināt neizdodas, nododiet ierīci remontā.



Šī ierīce atbilst ES direktīvām 2014/35/EK, 2014/30/EK un 2009/125/EK.

Beidzoties ierīces darbмūžam, to nedrīkst izmest parastajos sadzīves atkritumos, bet jānodod elektrisko un elektronisko ierīču savākšanas punktā otrreizējai pārstrādei.

Materiāli ir derīgi otrreizējai pārstrādei atbilstoši to marķējumam. Atkārtoti izmantojot,

nododot otrreizējai pārstrādei vai kā citādi utilizējot nolietotās ierīces, jūs sniegsiet nozīmīgu ieguldījumu apkārtējās vides aizsardzībā.

Ar jautājumu par attiecīgā savākšanas punkta atrašanās vietu vērsieties savā pašvaldībā.

Saturs var tikt mainīts

Olulised ohutusjuhised

- Seadet ei tohi kasutada alla 8-aastased lapsed ja isikud, kelle füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed on piiratud või kellele puuduvad seadme kasutamiseks vajalikud kogemused ja/või teadmised, välja arvatud juhul, kui neile on tagatud järelevalve või antud juhised seadme ohutu kasutamise kohta ning nad mõistavad seadme kasutamisega kaasnevaid ohtusid. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Alla 8-aastased lapsed seadet puhastada ega hooldustöid ei tohi. Vanemad kui 8-aastased lapsed tohivad seadet puhastada ja hooldustöid teha ainult järelevalve all.
- Hoidke seade ja selle toitejuhe alla 8-aastaste laste käeulatusest eemal.
- Kasutage seadet ainult koos sellega kaasas oleva alusega.
- Ületäitmise või ilma kaaneta kasutamise korral võib keev vesi seadmest välja pritsida.
- Ärge asetage veekeetjat ega selle alust vette.
- Kui seadme toitejuhe on saanud kahjustada, tuleb see ohu vältimiseks välja vahetada tootja juures, volitatud teeninduskeskuses või sarnase kvalifikatsiooniga isiku poolt. Sobimatult tehtud remonttööd võivad tekitada kasutajale väga ohtlikke olukordi.
- Toitejuhtme ühenduskohale ei tohi sattuda vett.
- Tähelepanu! Põletusoht! Juurdepääsetavad pinnad võivad minna väga kuumaks. Need osad püsivad kuumad ka mõnda aega pärast seadme välja lülitamist.
- Pärast seadme ja tarvikute kasutamist puhastage kõik toiduga kokkupuutuvad pinnad ja osad. Järgige osas "Puhastamine ja hooldustööd" toodud juhiseid.
- Kasutage seadet vastavalt nendele juhistele. Seadme sobimatu kasutamine võib põhjustada elektrilöögi või muu tõsise õnnetuse.

- Seade on mõeldud kasutamiseks ainult kodumajapidamises ja teistes sarnastes kohtades nagu:

- kaupluste, kontorite jms töokeskkondade kööginurgad,
- maaeluasutused,
- hotellid, motellid jm majutusasutused,
- külalistemajad.

Seade ei ole mõeldud kasutamiseks ärilistel eesmärkidel.

Enne kasutamist

Lugege tähelepanelikult kasutusjuhendit. Seal on toodud oluline teave seadme kasutamise, ohutuse ja hooldustööde kohta.

Hoidke see juhend kindlas kohas alles ja andke vajadusel teistele kasutajatele edasi.

Seadet tohib kasutada ainult selles kasutusjuhendis kirjeldatud eesmärgil. Järgige seadme kasutamisel ohutusjuhiseid.

Tehnilised andmed

Nimipinge:	220 - 240 V~ 50-60 Hz
Voolutarve:	2500 - 3000 W
Kaitseklass:	I

Ohutusjuhised

- Ühendage seade ainult nõuetekohaselt paigaldatud kaitsemaandatud pistikupessa. Seadme toitejuhe ja pistik peavad olema kuivad.
 - Ärge tõmmake toitejuhet üle teravate servade ega jätke seda kuskile vahele. Ärge laske toitejuhtmel ripputa üle serva ning kaitske seda kuumuse ja õliga kokkupuute eest.
 - Ärge kunagi tõmmake pistikut pesast välja juhtmest hoides ega niiskete kätega.
 - Lõpetage seadme kasutamine ja/või tõmmake selle pistik pesast välja kohe, kui:
 - seade või toitejuhe on saanud kahjustada;
 - seade lekib;
 - pärast seadme maha kukkumist kahtlustate, et see võib olla rikkis
- Sel juhul tuleb seade saata remonti.
- Ärge asetage seadet kuumadele pindadele (nagu pliidiplaadid vms) ega lahtise tule lähedale. Seade võib sulada.
 - Ärge asetage seadet niiskustundlikule pinnale. Veepritsmed võivad seda kahjustada.
 - Ärge kasutage seadet õrnast materjalist mööbliesemete all. Keemisel seadmest väljuv vesi võib mööblit kahjustada.
 - Ärge jätke töötavat seadet järelevalveta!
 - **Ärge lülitage sisse ilma veeta seadet.**
 - Veega täitmiseks võtke veekeetja aluselt ära.
 - Täitke seade ainult puhta veega. Ärge valage seadmesse piima, kohvi vms.
 - Ärge liigutage seadet kasutamise ajal kohalt ega tõmmake selle pistikut pesast välja juhtmest hoides.
 - **Ärge kasutage seadet ilma kaaneta!**
 - **HOIATUS! Seadme kuumast korpusest ja aurust tulenev põletusoht. Hoidke töötavat seadet ainult käepidemest ja ärge avage vee valamise ajal seadme kaant.**
 - Tühjendage seade alati täielikult. Ärge jätke seadmesse pikemaks ajaks vett.

- Tõmmake pistik pesast välja:
 - kui seadme töös esineb tõrkeid,
 - enne seadme puhastamist ja hooldustööde tegemist,
 - pärast kasutamist.
- Tootja ei võta endale mingit vastutust kahjustuste eest, mis tulenevad seadme väär- või sobimatust kasutamisest või valesti remontimisest.
- Sellistel juhtudel ei kehti ka garantiinõude esitamise õigus.
- Hoidke pakkematerjal (nagu kilekotid) lastele kättesaamatult.

LED-tuli

Seadme alusel asuv LED-tuli näitab, et seade on töövalmis ja saate valida temperatuuri.

Esmakordne kasutamine

Enne esimest kasutuskorda puhastage seadet põhjalikult. Vt "Puhastamine ja hooldustööd". Valamistila sees asuv sõel tagab, et valamisel ei satu suured katlakiviosakesed joogi sisse. Osa toitejuhtmest saab vajaduse korral kerida seadme alusel asuvasse hoidikusse.

Ühendage pistik kaitsemaandatud pesa.

Lisage soovitud kogus vett (vähemalt 500 ml, kuni 1600 ml).

Hoiatus! Kui seadmes ei ole piisavalt vett, lülitab ülekuumenemiskaitse kuumutuselemendid automaatselt välja. Sel juhul laske seadmel enne uuesti kasutamist jahtuda. Liiga suure veekoguse korral võib keev või kuum vesi seadme välja pritsida ning see võib põhjustada raske vigastuse või põletushaavu. Asetage veekeetja ükskõik mis asendis alusele.

Vajutage korduvalt käivitamise / katkestamise nuppu, kuni soovitud temperatuuri kõrval asuv LED-tuli läheb põlema. Kolme sekundi pärast hakkab põlema sisse-välja lülitamise nupu märgutuli ja seade hakkab automaatselt tööle. Soovitud temperatuuri saavutamisel lülitub seade automaatselt välja ja märgutuli kustub.

Märkus: ärge kasutage esimese keedukorra vett toidu või joogi valmistamiseks

Temperatuuri eri tüüpi tee valmistamiseks

Seadmega saate vee keeta soovitud temperatuurini, näiteks oma lemmiktee valmistamiseks.

Temperatuur	Tee tüüp
70°C	Valge tee
	Kollane tee
80°C	Roheline tee
	Oolongi tee
90-100°C	Must tee
	Taime- ja puuviljatee

Ohutussüsteem

Termostaat kaitseb seadet ülekuumenemise eest, mis võib tekkida ilma veeta seadme sisselülitamisel. Sel juhul lülitub seade automaatselt välja.

Enne uuesti veega täitmist laske seadmel alati jahtuda.

Kui termostaadi töös peaks seadme sobimatu kasutamise tõttu tekkima torked, tagab usaldusväärse katse täiendav temperatuuripiiraja.

Puhastamine ja hooldustööd

Tõmmake seadme pistik pesast välja ja laske seadmel jahtuda. Ärge asetage seadet vette. Puhastage seade niiske lapiga, millele on lisatud veidi nõudepesuvahendit, ja kuivatage.

Ärge kasutage teravaid ega abrasiivseid puhastusvahendeid.

Seade on valmistatud roostevabast terasest. Kui sellele vaatamata peaks tekkima rooste, on tegemist ainult seadme pinnale kogunenud jääkidega. Eemaldage need kohe roostevaba terase puhastusvahendiga.

Kui kaas on avatud, saab valamistilas oleva sõela puhastamises välja võtta. Selleks vajutage sõela ülemist klambrit ülespoole. Paigaldamisel asetage sõel aluse keskele ja suruge seda ettepoole oma kohale.

Tõrgete põhjused

- Vett on raskem seadmest välja valada:
- kontrollige sõela ja vajadusel eemaldage katlakivi / puhastage sõel.
- Seade lülitub enne vee keemaminekut välja:
- seadme põhjas on liiga palju katlakivi, seadmes on liiga vähe vett.
- Seade ei lülitu välja: kaas ei ole kinni.
- Seade ei lülitu sisse: seade ei ole pärast eelmist kasutuskorda piisavalt jahtunud või selles on liiga vähe vett.

Kui probleemi ei õnnestu kõrvaldada, viige seade remonti.



Seade vastab Euroopa direktiividele 2014/35/EÜ, 2014/30/EÜ ja 2011/65/EÜ.

Kasutuskõlbmatuks muutunud toodet ei tohi visata olmejäätmete hulka, vaid see tuleb viia elektriliste ja elektrooniliste jäätmete kogumispunkti. Seadme valmistamiseks kasutatud materjalid on taaskasutatavad. Toode on varustatud vastava tähisega. Vanade seadmete taaskasutamine ja ümbertöötlemine on oluline panus keskkonnakaitseks. Küsige lisateavet kogumispunktide kohta kohalikult omavalitsuselt. Kasutusjuhendisse võidakse teha muudatusi.

POLSKA

contact-pl@wmf.com



801 300 420

Groupe SEB Polska

Ul. Inflancka 4C

00-189 Warszawa

SLOVENSKO

contact-sk@wmf.com



232 199 932

GROUPE SEB Slovensko, spol. s r.o.

Cesta na Senec 2/A

821 04 Bratislava

ROMANIA

contact-ro@wmf.com



031 130 93 03

GROUPE SEB ROMÂNIA Str.

Ermil Pangratti nr. 13

011881 Bucureşti

HRVATSKA CROATIA

contact-hr@wmf.com



(01) 30 15 295

SEB mku & p d.o.o.

Sarajevska 29,

10000 Zagreb

SLOVENIA

contact-si@wmf.com



02 234 94 95

GROUPE SEB Slovensko,

spol. s r.o. Cesta na Senec 2/A

821 04 Bratislava

ČESKÁ REPUBLIKA

contact-cz@wmf.com



773 070 853

Groupe SEB ČR s.r.o.

Futurama Business Park (budova A)

Sokolovská 651/136a

186 00 Praha 8

HUNGARY

contact-hu@wmf.com



06 1 272 7872

GROUPE SEB CENTRAL-EUROPE

Kft. 2040 Budaörs,

Puskás Tivadar út 14

БЪЛГАРИЯ BULGARIA

contact-bg@wmf.com



07 002 00 59

Груп Себ България ЕООД бул.

България 58 С, ет 9, офис 30

1680 София

Kundendienst-Adresse:

WMF consumer electric GmbH

Standort Trepesch

Steinstraße 19

D-90419 Nürnberg

Germany

Tel.: +49 (0) 7331 256 256

eMail: service-wmf@wmf-ce.de

Hersteller:

WMF consumer electric GmbH

Messerschmittstraße 4

D-89343 Jettingen-Scheppach

Germany

www.wmf-ce.de